

## Internal Revenue Service, Treasury

## §521.101

recipient shall withhold from such released amount any additional amount of French tax otherwise required to be withheld from the dividend by the provisions of subparagraphs (1) and (2) of this paragraph, in the same manner as if at the time of payment of the dividends French tax at the rate of 15 percent had been withheld therefrom.

(4) *Return of French tax by U.S. withholding agents.* Amounts of French tax withheld pursuant to this paragraph by withholding agents in the United States shall be deposited in U.S. dollars with the Director, Office of International Operations, Internal Revenue Service, Washington, D.C. 20225, on or before the 16th day after the close of the quarter of the calendar year in which the withholding occurs. Such withholding agent shall also submit such appropriate forms as may be prescribed by the Commissioner of Internal Revenue.

[T.D. 6986, 34 FR 136, Jan. 4, 1969, as amended by T.D. 8734, 62 FR 53498, Oct. 14, 1997]

## PARTS 515–520 [RESERVED]

### PART 521—DENMARK

#### Subpart—General Income Tax

##### TAXATION OF NONRESIDENT ALIENS WHO ARE RESIDENTS OF DENMARK AND OF DANISH CORPORATIONS

Sec.

521.101 Introductory.

521.102 Applicable provisions of the Internal Revenue Code.

521.103 Scope of the convention.

521.104 Definitions.

521.105 Scope of convention with respect to determination of “industrial or commercial profits”.

521.106 Control of a domestic enterprise by a Danish enterprise.

521.107 Income from operation of ships or aircraft.

521.108 Exemption from, or reduction in rate of, United States tax in the case of dividends, interest and royalties.

521.109 Real property income, natural resource royalties.

521.110 Government wages, salaries, pensions and similar remuneration.

521.111 Pensions and life annuities.

521.112 Compensation for labor or personal services.

521.113 Students and apprentices; remittances.

521.114 Visiting professors or teachers.

521.115 Credit against United States tax liability for Danish tax.

521.116 Reciprocal administrative assistance.

521.117 Claims in cases of double taxation.

AUTHORITY: 26 U.S.C. 62, 143, 144, 211, and 231.

### Subpart—General Income Tax

SOURCE: Treasury Decision 5777, 15 FR 1595, Mar. 22, 1950, unless otherwise noted. Redesignated at 25 FR 14022, Dec. 31, 1960.

##### TAXATION OF NONRESIDENT ALIENS WHO ARE RESIDENTS OF DENMARK AND OF DANISH CORPORATIONS

#### § 521.101 Introductory.

The income tax convention between the United States and the Kingdom of Denmark, signed May 6, 1948, proclaimed (with reservations thereto) by the President of the United States on December 8, 1948, and effective for taxable years beginning on and after January 1, 1948 (referred to in this subpart as the convention), provides in part as follows:

##### ARTICLE I

(1) The taxes referred to in this Convention are:

(a) In the case of the United States of America: The Federal income tax, including surtaxes.

(b) In the case of Denmark:

The national income tax, including the war profits tax.

The intercommunal income tax.

The communal income tax.

(2) The present Convention shall also apply to any other taxes of a substantially similar character imposed by either contracting State subsequently to the date of signature of the present Convention.

##### ARTICLE II

(1) As used in this Convention:

(a) The term “United States” means the United States of America, and when used in a geographical sense includes only the States, the Territories of Alaska and Hawaii, and the District of Columbia.

(b) The term “Denmark” means the Kingdom of Denmark; the provisions of the Convention shall not, however, extend to the Faroe Islands; nor do they apply to Greenland.

(c) The term “permanent establishment” means a branch office, factory, warehouse or

other fixed place of business, but does not include the casual and temporary use of merely storage facilities, nor does it include an agency unless the agent has and exercises a general authority to negotiate and conclude contracts on behalf of an enterprise or has a stock of merchandise from which he regularly fills orders on its behalf. An enterprise of one of the contracting States shall not be deemed to have a permanent establishment in the other State merely because it carries on business dealings in such other State through a bona fide commission agent, broker or custodian acting in the ordinary course of his business as such. The fact that an enterprise of one of the contracting States maintains in the other State a fixed place of business exclusively for the purchase of goods or merchandise shall not of itself constitute such fixed place of business a permanent establishment of such enterprise. The fact that a corporation of one contracting State has a subsidiary corporation which is a corporation of the other State or which is engaged in trade or business in the other State shall not of itself constitute that subsidiary corporation a permanent establishment of its parent corporation.

(d) The term “enterprise of one of the contracting States” means, as the case may be, “United States enterprise” or “Danish enterprise”.

(e) The term “enterprise” includes every form of undertaking whether carried on by an individual, partnership, corporation, or any other entity.

(f) The term “United States enterprise” means an enterprise carried on in the United States of America by a resident of the United States of America or by a United States corporation or other entity; the term “United States corporation or other entity” means a partnership, corporation or other entity created or organized in the United States of America or under the law of the United States of America or of any State or Territory of the United States of America.

(g) The term “Danish enterprise” means an enterprise carried on in Denmark by a resident of Denmark or by a Danish corporation or other entity; the term “Danish corporation or other entity” means a partnership, corporation, or other entity created or organized in Denmark or under Danish laws.

(h) The term “competent authorities” means, in the case of the United States, the Commissioner of Internal Revenue or his authorized representative; and in the case of Denmark, the Chief of the Taxation Department of the Ministry of Finance (Generaldirektoren for Skattevaesenet) or his authorized representative.

(2) In the application of the provisions of the present Convention by one of the contracting States any term not otherwise defined, shall, unless the context otherwise re-

quires, have the meaning which such term has under its own tax laws.

#### ARTICLE III

(1) An enterprise of one of the contracting States shall not be subject to taxation in the other contracting State in respect of its industrial and commercial profits unless it is engaged in trade or business in such other State through a permanent establishment situated therein. If it is so engaged such other State may impose its tax upon the entire income of such enterprise from sources within such other State.

(2) In determining the industrial or commercial profits from sources within the territory of one of the contracting States of an enterprise of the other contracting State, no profits shall be deemed to arise from the mere purchase of goods or merchandise within the territory of the former contracting State by such enterprise.

(3) Where an enterprise of one of the contracting States is engaged in trade or business in the territory of the other contracting State through a permanent establishment situated therein, there shall be attributed to such permanent establishment the industrial or commercial profits which it might be expected to derive if it were an independent enterprise engaged in the same or similar activities under the same or similar conditions and dealing at arm's length with the enterprise of which it is a permanent establishment and the profits so attributed shall, subject to the law of such other contracting State, be deemed to be income from sources within the territory of such other contracting State.

#### ARTICLE IV

Where an enterprise of one of the contracting States, by reason of its participation in the management or the financial structure of an enterprise of the other contracting State, makes with or imposes on the latter, in their commercial or financial relations, conditions different from those which would be made with an independent enterprise, any profits which would normally have accrued to one of the enterprises but by reason of those conditions have not so accrued, may be included in the profits of that enterprise and taxed accordingly.

#### ARTICLE V

(1) Income which an enterprise of one of the contracting States derives from the operation of ships or aircraft registered in that State shall be exempt from taxation in the other contracting State.

(2) The present Convention shall not be deemed to affect the arrangement between the United States and Denmark providing for relief from double income taxation on shipping profits, effected by exchanges of

## Internal Revenue Service, Treasury

§521.101

notes dated May 22, August 9 and 18, October 24, 25, and 28, and December 5 and 6, in the year 1922.

### ARTICLE VI

(1) Dividends shall be taxable only in the contracting State in which the shareholder is resident or, if the shareholder is a corporation or other entity, in the contracting State in which such corporation or other entity is incorporated or organized.

(2) Each of the contracting States reserves, however, the right to collect and retain the tax which, under its revenue laws, is deductible at the source with respect to such dividends, but the tax shall not exceed 15 percent of the amount of dividends derived from sources within such State by a resident, corporation or other entity of the other State, if the recipient has no permanent establishment in the contracting State from which the dividends are derived.

(3) It is agreed, however, that the rate of dividend tax at the source shall not exceed five percent if the shareholder is a corporation controlling, directly or indirectly, at least 95 percent of the entire voting power in the corporation paying the dividend, and if not more than 25 percent of the gross income of such paying corporation is derived from interest and dividends, other than interest and dividends received from its own subsidiary corporations. Such reduction of the rate to five percent shall not apply if the relationship of the two corporations has been arranged or is maintained primarily with the intention of securing such reduced rate.

### ARTICLE VII

Interest on bonds, securities, notes, debentures, or on any other form of indebtedness derived from sources within one of the contracting States by a resident or corporation or other entity of the other contracting State not having a permanent establishment in the former State shall be exempt from tax by such former State.

### ARTICLE VIII

Royalties and other amounts derived as consideration for the right to use copyrights, patents, designs, secret processes and formulas, trade-marks and other like property (including rentals and like payments in respect of motion picture films) derived from sources within one of the contracting States by a resident or corporation or other entity of the other contracting State not having a permanent establishment in the former State shall be exempt from taxation in such former State.

### ARTICLE IX

(1) Income from real property (not including interest derived from mortgages and bonds secured by real property) and royalties

in respect of the operation of mines, quarries, or other natural resources, shall be taxable only in the contracting State in which such property, mines, quarries, or other natural resources are situated.

(2) A resident or corporation of one of the contracting States deriving any such income from sources within the other contracting State may, for any taxable year, elect to be subject to the tax of such other contracting State, on a net basis, as if such resident or corporation were engaged in trade or business within such other contracting State through a permanent establishment therein during such taxable year.

### ARTICLE X

(1) Wages, salaries, and similar compensation and pensions paid by one of the contracting States or by any other public authority within that State to individuals residing in the other State shall be taxable only in the former State.

(2) Private pensions and life annuities derived from within one of the contracting States and paid to individuals residing in the other contracting State shall be exempt from taxation in the former State.

(3) The term "life annuities" as used herein means a stated sum payable periodically at stated times during life, or during a specified number of years, under an obligation to make the payments in consideration of a gross sum paid for such obligation.

### ARTICLE XI

(1) Compensation for labor or personal services, including the practice of the liberal professions, shall be taxable only in the contracting State in which such services are rendered.

(2) The provisions of paragraph (1) are, however, subject to the following exceptions:

(a) A resident of Denmark shall be exempt from United States tax upon compensation for labor or personal services if he is temporarily present in the United States for a period or periods not exceeding a total of ninety days during the taxable year and the compensation received for such services does not exceed \$3,000 in the aggregate. If, however, his compensation is received for labor or personal services performed as an employee of, or under contract with, a resident or corporation or other entity of Denmark, he will be exempt from United States tax if his stay in the United States does not exceed a total of 180 days during the taxable year.

(b) The provisions of paragraph (2)(a) of this Article shall apply *mutatis mutandis*, to a resident of the United States with respect to compensation for personal services otherwise subject to income tax in Denmark.

(3) The provisions of this Article shall have no application to the income to which Article X (1) relates.

## ARTICLE XII

Gains derived in one of the contracting States from the sale or exchange of capital assets by a resident or corporation or other entity of the other contracting State shall be exempt from taxation in the former State if such resident or corporation or other entity is not engaged in trade or business in such former State. [This Article deleted by reservation, see President's Proclamation hereinafter.]

## ARTICLE XIII

Students or apprentices, citizens of one of the contracting States, residing in the other contracting State exclusively for purposes of study or for acquiring business experience, shall not be taxable in the latter State in respect of remittances (other than their own income) received by them from abroad for the purposes of their maintenance or studies.

## ARTICLE XIV

A professor or teacher, a resident of one of the contracting States, who temporarily visits the territory of the other contracting State for the purpose of teaching for a period not exceeding two years at a university, college, school or other educational institution in the other contracting State, shall be exempted in such other contracting State from tax on his remuneration for such teaching for such period.

## ARTICLE XV

It is agreed that double taxation shall be avoided in the following manner:

(a) The United States in determining the income taxes, including surtaxes, of its citizens, residents or corporations may, regardless of any other provision of this Convention, include in the basis upon which such taxes are imposed all items of income taxable under the revenue laws of the United States as if this convention had not come into effect. The United States shall, however, subject to the provisions of section 131, Internal Revenue Code, deduct from its taxes the amount of Danish taxes specified in Article I of this Convention.

(b) Denmark, in determining its taxes specified in Article I of this Convention, may regardless of any other provision of this Convention, include in the basis upon which such taxes are imposed all items of income subject to such taxes under the taxation laws of Denmark. Denmark shall, however, deduct from the taxes so calculated the United States tax on income coming within the provisions of Articles III, IX, X (1), XIII and XIV of this Convention and on earned income earned within the United States, but in an amount not exceeding that proportion of the Danish taxes which such income bears to the entire income subject to tax by Denmark. Denmark will also allow as a deduc-

tion from its taxes an amount equal to 15 percent (five percent in the case of dividends covered by Article VI (3)) of the gross amount of dividends (reduced by the United States tax applicable to such dividends) from sources within the United States.

## ARTICLE XVI

(1) The citizens of one of the contracting States shall not, while resident in the other contracting State, be subjected therein to other or more burdensome taxes than are the citizens of such other contracting State residing in its territory. As used in this paragraph:

(a) The term "citizens" includes all legal persons, partnerships, and associations created or organized under the laws in the respective contracting States, and

(b) The term "taxes" means taxes of every kind or description whether national, Federal, state, provincial or municipal.

(2) It is agreed that section 25, paragraph 5, of the Danish law No. 391 of July 12, 1946, prescribing an addition of 50 percent of the capital increment tax on corporations in cases where more than 50 percent of the entire stock capital is owned by a single shareholder residing outside Denmark, shall not be applicable when the shareholder in question is a resident of the United States or a United States corporation or other entity.

## ARTICLE XVII

The competent authorities of the contracting States shall exchange such information (being information available under the respective taxation laws of the contracting States) as is necessary for carrying out the provisions of the present Convention or for the prevention of fraud or the administration of statutory provisions against tax avoidance in relation to the taxes which are the subject of the present Convention. Any information so exchanged shall be treated as secret and shall not be disclosed to any person other than those concerned with the assessment and collection of the taxes which are the subject of the present Convention. No information shall be exchanged which would disclose any trade secret or trade process.

## ARTICLE XVIII

(1) The contracting States undertake to lend assistance and support to each other in the collection of the taxes which are the subject of the present Convention, together with interest, costs, and additions to the taxes.

(2) In the case of application for enforcement of taxes, revenue claims of each of the contracting States which have been finally determined may be accepted for enforcement by the other contracting State and may be collected in that State in accordance with the laws applicable to the enforcement and collection of its own taxes.

**Internal Revenue Service, Treasury**

**§521.101**

(3) Any application shall include a certification that under the laws of the State making the application the taxes have been finally determined.

(4) The assistance provided for in this Article shall not be accorded with respect to the citizens, corporations, or other entities of the State to which application is made, except as is necessary to insure that the exemption or reduced rate of tax granted under the present Convention to such citizens, corporations, or other entities shall not be enjoyed by persons not entitled to such benefits.

**ARTICLE XIX**

The State to which application is made for information or assistance shall comply as soon as possible with the request addressed to it except that such State may refuse to comply with the request for reasons of public policy or if compliance would involve violation of a trade, business, industrial or professional secret or trade process.

**ARTICLE XX**

Where a taxpayer shows proof that the action of the revenue authorities of the contracting States has resulted in double taxation in his case in respect of any of the taxes to which the present Convention relates, he shall be entitled to lodge a claim with the State of which he is a citizen or, if he is not a citizen of either of the contracting States, with the State of which he is a resident, or, if the taxpayer is a corporation or other entity, with the State in which it is created or organized. Should the claim be upheld, the competent authority of such State may come to an agreement with the competent authority of the other State with a view to equitable avoidance of the double taxation in question.

**ARTICLE XXI**

(1) The provisions of this Convention shall not be construed to deny or affect in any manner the right of diplomatic and consular officers to other or additional exemptions now enjoyed or which may hereafter be granted to such officers.

(2) The provisions of the present Convention shall not be construed to restrict in any manner any exemption, deduction, credit or other allowance accorded by the laws of one of the contracting States in the determination of the tax imposed by such State.

(3) Should any difficulty or doubt arise as to the interpretation or application of the present Convention, or its relationship to Conventions between one of the contracting States and any other State, the competent authorities of the contracting States may settle the question by mutual agreement.

**ARTICLE XXII**

The competent authorities of the two contracting States may prescribe regulations necessary to interpret and carry out the provisions of this Convention. With respect to the provisions of this Convention relating to exchange of information and mutual assistance in the collection of taxes, such authorities may, by common agreement, prescribe rules concerning matters of procedure, forms of application and replies thereto, conversion of currency, disposition of amounts collected, minimum amounts subject to collection and related matters.

**ARTICLE XXIII**

(1) The present Convention shall be ratified and the instruments of ratification shall be exchanged at Washington as soon as possible.

(2) Upon the exchange of instruments of ratification, the present Convention shall have effect.

(a) In the case of United States tax, for the taxable years beginning on or after the first day of January of the year in which such exchange takes place;

(b) In the case of Danish tax, for the taxable years beginning on or after the first day of April of the year in which such exchange takes place.

(3) The present Convention shall continue effective for a period of five years and indefinitely after that period, but may be terminated by either of the contracting States at the end of the five-year period or at any time thereafter, provided that at least six months' prior notice of termination has been given and, in such event, the present Convention shall cease to be effective.

(a) As respects United States tax, for the taxable years beginning on or after the first day of January next following the expiration of the six-month period;

(b) As respects Danish tax, for the taxable years beginning on or after the first day of April next following the expiration of the six-month period.

Done at Washington, in duplicate, in the English and Danish languages, the two texts having equal authenticity, this 6th day of May 1948.

For the President of the United States of America:

[SEAL]

G. C. MARSHALL.

For his Majesty the King of Denmark:

[SEAL]

HENRIK KAUFFMAN.

PROCLAMATION OF THE PRESIDENT OF THE  
UNITED STATES DATED DECEMBER 8, 1948

\* \* \* \* \*

And whereas the Senate of the United States of America, by their resolution of

## § 521.102

June 17, 1948, two-thirds of the Senators present concurring therein, did advise and consent to the ratification of the aforesaid convention subject to a reservation, as follows:

The Government of the United States of America does not accept Article XII of the convention relating to gains from the sale or exchange of capital assets.

And whereas the text of the aforesaid reservation was communicated by the Government of the United States of America to the Government of Denmark and thereafter the Government of Denmark gave notice of its acceptance of the aforesaid reservation;

And whereas the aforesaid convention was duly ratified by the President of the United States of America on November 24, 1948, in pursuance of the aforesaid advice and consent of the Senate and subject to the aforesaid reservation, and the said convention, with the exception of Article XII thereof, was duly ratified on the part of Denmark;

And whereas the respective instruments of ratification of the aforesaid convention were duly exchanged at Washington on December 1, 1948, and a protocol of exchange of instruments of ratification, in the English and Danish languages, was signed on that date by the respective Plenipotentiaries of the United States of America and Denmark, the English text of which protocol reads in part: "it is the understanding of both Governments that Article XII of the convention aforesaid shall be deemed to be deleted and of no effect.";

\* \* \* \* \*

## § 521.102 Applicable provisions of the Internal Revenue Code.

(a) The Internal Revenue Code provides in part as follows:

### CHAPTER I—INCOME TAX

\* \* \* \* \*

#### SEC. 22. GROSS INCOME.

\* \* \* \* \*

(b) *Exclusions from gross income.* The following items shall not be included in gross income and shall be exempt from taxation under this chapter:

\* \* \* \* \*

(7) *Income exempt under treaty.* Income of any kind, to the extent required by any treaty obligation of the United States;

\* \* \* \* \*

## 26 CFR Ch. I (4–1–10 Edition)

SEC. 62. RULES AND REGULATIONS. The Commissioner, with the approval of the Secretary, shall prescribe and publish all needful rules and regulations for the enforcement of this chapter.

(b) Pursuant to section 62 of the Internal Revenue Code, other provisions of the internal revenue laws, and to Article XXII of the convention, the following regulations, which are designated as §§ 521.101 to 521.117 are hereby prescribed and all regulations inconsistent herewith are modified accordingly.

## § 521.103 Scope of the convention.

(a) The primary purposes of the convention, to be accomplished on a reciprocal basis, are to avoid double taxation upon major items of income derived from sources in one country by persons resident in, or by corporations of, the other country, and to provide for administrative cooperation between the competent tax authorities of the two countries looking to the avoidance of double taxation and fiscal evasion.

(b) The specific classes of income from sources within the United States exempt under the convention from United States tax for taxable years beginning on and after January 1, 1948, are:

(1) Industrial and commercial profits of a Danish enterprise having no permanent establishment in the United States (Article III);

(2) Income derived by a nonresident alien who is a resident of Denmark, or by a Danish corporation, from the operation of ships or aircraft registered in Denmark (Article V);

(3) Interest and royalties (including motion picture film rentals) derived by a nonresident alien who is a resident of Denmark or by a Danish corporation if such alien or corporation has no permanent establishment in the United States (Articles VII and VIII);

(4) Compensation and pensions paid by Denmark to aliens for services rendered to Denmark (Article X(1));

(5) Private pensions and life annuities derived by nonresident alien individuals residing in Denmark (Article X(2));